

Ez a hirdetés a TED weboldalán: <http://ted.europa.eu/udl?uri=TED:NOTICE:214007-2011:TEXT:HU:HTML>

**HU-Kiskunhalas: Teljes vagy részleges magas- és mélyépítési munka  
2011/S 129-214007**

**AJÁNLATI/RÉSZVÉTELI FELHÍVÁS**

**Építési beruházás**

**I. SZAKASZ: AJÁNLATKÉRŐ**

**I.1) NÉV, CÍM ÉS KAPCSOLATTARTÁSI PONT(OK)**

Kiskunhalas Város Önkormányzata

Hősök tere 1.

Kapcsolattartó: Kiskunhalas Város Polgármesteri Hivatal Pénzügyi és Városfejlesztési Főosztály  
Városfejlesztési Osztálya

Figyelmébe: Barta József Városfejlesztési osztályvezető

6400 Kiskunhalas

MAGYARORSZÁG

Tel. +36 77523131

E-mail: [varosfejl@kiskunhalas.hu](mailto:varosfejl@kiskunhalas.hu)

Fax +36 77423612

**Internetcím(ek)**

Az ajánlatkérő általános címe [www.kiskunhalas.hu](http://www.kiskunhalas.hu)

**További információk a következő címen szerezhetők be:**

Provital Fejlesztési Tanácsadó Zrt.

Bimbó út 68.

Figyelmébe: dr. Kovács Eszter

1022 Budapest

MAGYARORSZÁG

Tel. +36 14118412

E-mail: [kovacs.eszter@kozbeszerzes.com](mailto:kovacs.eszter@kozbeszerzes.com)

Fax +36 14118401

**A dokumentáció és további iratok (a versenypárbeszédre és a dinamikus beszerzési rendszerre vonatkozó is) a következő címen szerezhetők be:**

Provital Fejlesztési Tanácsadó Zrt.

Bimbó út 68.

Figyelmébe: dr. Kovács Eszter

1022 Budapest

MAGYARORSZÁG

Tel. +36 14118412

E-mail: [kovacs.eszter@kozbeszerzes.com](mailto:kovacs.eszter@kozbeszerzes.com)

Fax +36 14118401

**Az ajánlatokat vagy részvételi jelentkezéseket a következő címre kell benyújtani:**

Provital Fejlesztési Tanácsadó Zrt.

Bimbó út 68.

Figyelmébe: dr. Kovács Eszter  
1022 Budapest  
MAGYARORSZÁG  
Tel. +36 14118412  
E-mail: [kovacs.eszter@kozbeszerzes.com](mailto:kovacs.eszter@kozbeszerzes.com)  
Fax +36 14118401

I.2) **AZ AJÁNLATKÉRŐ TÍPUSA ÉS FŐ TEVÉKENYSÉGE VAGY TEVÉKENYSÉGEI**

Regionális vagy helyi iroda/hivatal

Általános közszolgáltatások

Az ajánlatkérő más ajánlatkérők nevében végzi a beszerzést Nem

**II. SZAKASZ: A SZERZŐDÉS TÁRGYA**

II.1) **MEGHATÁROZÁS**

II.1.1) **Az ajánlatkérő által a szerződéshez rendelt elnevezés**

Kiskunhalas Város szennyvíztisztító telepének az építés kivitelezése a FIDIC Sárga könyv szerint.

II.1.2) **A szerződés típusa, valamint a teljesítés helye**

Építési beruházás

Tervezés és kivitelezés

A teljesítés helye Kiskunhalas.

közigazgatási területe.

NUTS-kód HU331

II.1.3) **A hirdetmény a következők valamelyikére irányul**

Közbeszerzés megvalósítása

II.1.4) **Keretmegállapodásra vonatkozó információk**

II.1.5) **A szerződés meghatározása/tárgya**

Vállalkozási szerződés keretében "Kiskunhalas Város Szennyvíztisztításának és csatornázásának fejlesztése" című KEOP-1.2.0/2F/09-2010-0057 azonosító számú projekt keretében a szennyvíztisztító telep építés kivitelezése a FIDIC Sárga könyv szerint.

II.1.6) **Közös Közbeszerzési Szójegyzék (CPV)**

45200000, 45232420, 71320000

II.1.7) **A szerződés a Közbeszerzési Megállapodás (GPA) hatálya alá tartozik-e?**

Igen

II.1.8) **Részekre történő ajánlattétel**

Nem

II.1.9) **Elfogadhatók-e változatok (alternatív ajánlatok)?**

Nem

II.2) **SZERZŐDÉS SZERINTI MENNYISÉG VAGY ALKALMAZÁSI KÖR**

II.2.1) **Teljes mennyiség**

"Kiskunhalas Város Szennyvíztisztításának és csatornázásának fejlesztése" című KEOP-1.2.0/2F/09-2010-0057 azonosító számú projekt keretében Kiskunhalas Város szennyvíztelep építés kivitelezési beruházás keretében az ajánlati dokumentációban részletesen meghatározottak szerint.

FIDIC Sárga könyv szerinti szerződéses rendszerben szennyvíztisztító telep építése az alábbi főbb mennyiségi adatok mellett.

— telephidraulikai kapacitása 4 290 m<sup>3</sup>/d (QBe),

- órai csúcsszennyvíz mennyiség 358 m<sup>3</sup>/óra (üzemben maradó mechanika hidraulikai kapacitása 450 m<sup>3</sup>/óra),
- a telep biológiai kapacitása 32 032 LE,
- tisztítás, kezelés kialakításban szereplő elemek (mechanikai tisztító [rács, homokfogó], szippantott szennyvízfogadó, záporvíz tárolók, biológiai tisztító, fertőtlenítő, iszapsűrítő, iszapkezelő),
- infrastruktúra kialakítása (szociális épület, kompresszor ház, garázs, műhelyépületek, kezelőépület, úthálózat, közművezetés, vagyonvédelem, folyamatirányítás).

A Vállalkozási szerződés keretében a Vállalkozó feladatát képezi a kiviteli tervek, valamint amennyiben el kíván térni a dokumentációban megadott indikatív tervektől, úgy a vízjogi létesítési engedélyezési terv elkészítése.

Áfa nélkül 1 429 634 000 HUF

II.2.2) **Vételi jog (opció)**

Nem

II.3) **A SZERZŐDÉS IDŐTARTAMA VAGY A BEFEJEZÉS, A TELJESÍTÉS HATÁRIDEJE**

Az időtartam hónap(ok)ban: 18 (a szerződés megkötésétől számítva)

**III. SZAKASZ: JOGI, GAZDASÁGI, PÉNZÜGYI ÉS TECHNIKAI INFORMÁCIÓK**

III.1) **A SZERZŐDÉSRE VONATKOZÓ FELTÉTELEK**

III.1.1) **A szerződést biztosító mellékkötelezettségek**

Ajánlatkérő előírja szerződést biztosító mellékkötelezettségként ajánlattevő részéről.

a) a nettó Egyösszegű Ajánlati Ár 5 %-ának megfelelő összegű teljesítési biztosíték nyújtását a Kbt. 53/A. § (6) bekezdés a) pontja szerint

b) a nettó Egyösszegű Ajánlati Ár 5 %-ának megfelelő összegű jóteljesítési biztosíték nyújtását a Kbt. 53/A. § (6) bekezdés a) pontja szerint

c) a nettó Egyösszegű Ajánlati Ár 10 %-ának megfelelő összegű előleg-visszafizetési biztosíték nyújtását a Kbt. 53/A. § (6) bekezdés a) pontja szerint

d) késedelmes teljesítés esetére késedelmi kötbérvállalást; melynek napi mértéke a nettó Egyösszegű Ajánlati Árra vetített 0,05 %, a késedelmi kötbér felső határa az Szerződés Elfogadott Végösszegének 20 %-a.

e) 36 hónap jótállási időtartam vállalását;

Ajánlattevő köteles a Kbt. 53/A. § (5) bekezdés szerinti nyilatkozatát ajánlatához csatolni.

III.1.2) **Fő finanszírozási és fizetési feltételek és/vagy hivatkozás a vonatkozó jogszabályi rendelkezésekre**

A szerződés finanszírozása a "Kiskunhalas Város Szennyvíztisztításának és csatornázásának fejlesztése" című KEOP-1.2.0/2F/09-2010-0057 azonosító számú programban az Európai Unió, a Magyar Állami Költségvetés és az ajánlatkérő saját forrásaiból történik.

A Fizetési ütemtervet az ajánlattevőknek kell megadniuk ajánlatukban, az Ajánlati Dokumentációban foglalt rendelkezéseknek megfelelően oly módon, hogy annak igazodnia kell a teljesítés üteméhez.

Az ajánlattétel, a szerződés és a kifizetések pénzneme a forint.

Az ajánlatkérő a nettó Egyösszegű Ajánlati Ár 10 %-ának megfelelő előleget fizet, melynek feltétele az előleg-visszafizetési biztosíték rendelkezésre bocsátása.

A pénzügyi ellenszolgáltatás teljesítése az igazolt teljesítést követően kiállított (rész)számla alapján, az ajánlati dokumentációban rögzített feltételeknek megfelelően történik átutalással.

Ajánlatkérő a teljesítésigazolás és a pénzügyi teljesítés során a Kbt. 305. §-ban és az Art. 36/A. §-ban foglaltak szerinti jár el.

A finanszírozás a következő jogszabályok alapján történik:

— 4/2011. (I.28.) Korm. rendelet a 2007-2013 programozási időszakban az Európai Regionális Fejlesztési Alapból, az Európai Szociális Alapból és a Kohéziós Alapból származó támogatások felhasználásának rendjéről.

2003. évi XCII. törvény az adózás rendjéről

III.1.3) **A közös ajánlatot tevő nyertesek által létrehozandó gazdasági társaság, illetve jogi személy**

Ajánlatkérő nem követeli meg gazdasági társaság létrehozását, de közös ajánlattétel esetén egyetemleges kötelezettséget és felelősséget kell vállalni az ajánlati dokumentációban előírtak szerint.

III.1.4) **Vonatkoznak-e a szerződés teljesítésére egyéb különleges feltételek?**

Igen

A megvalósítás során vállalkozó köteles az Ajánlatkérő által a Támogatási Szerződésben vállalt fenntarthatósági követelményeket betartani:

A megbízó által a projekt végrehajtása során tett horizontális vállalásait betartja/betartatja, ami a következő:

a) Partnerség építés a projekttervezés és végrehajtás során,

b) A zöldfelület kialakítás során az őshonos növényfajok, a tájegységnek megfelelő fajkompozíciók előnyben részesítése.

c) Ellenőriznie kell, hogy a zöldfelület kialakítása során 100 %-ban őshonos növényfajokat, a tájegységnek megfelelő fajkompozíciókat alkalmaz a Kivitelező a kivitelezés során

d) Ellenőriznie kell, hogy a létesítés, építés ideiglenes helyigényét és hatáskörét a KEOP támogatásnak és az engedélyes tervnek megfelelően a Kivitelező a lehető legteljesebb mértékben minimalizálja. Ennek értelmében legalább az ideiglenes területfoglalás minimalizálása, anyagszállítási útvonal optimalizálása és a gondos kiviteli tervezés a zaj, por, pollen, elhagyott hulladék stb. megelőzése érdekében kötelező

e) Kapcsolattartás módja: a Megbízóval történő kommunikációban, és az egyes feladatok elvégzése során az elektronikus utat kell előnyben részesítenie a Megbízottnak. A szerződés teljesítése során a dokumentálás elektronikus adathordozókon történik, és csak a felek által elfogadott utolsó verziók kerülnek kinyomtatásra, továbbá újrahasznált papírt alkalmaznak

f) A kivitelezővel szembeni elvárás lesz, hogy a létesítés, építés ideiglenes helyigényét és hatásterületét minimalizálnia kell, valamint ki kell alakítania olyan munkabeosztást (mind területileg, mind időben), hogy a lakosságot a legkevésbé zavarja. Ennek érdekében a nyertes ajánlattevőnek részletes cselekvési tervet szükséges összeállítania a kivitelezés időszakára, mely tartalmazza a tervezett anyagszállítási útvonalát, időbeosztását, valamint bemutatja a várható zaj és porterhelést. A cselekvési tervet a FIDIC mérnök hagyja jóvá és ellenőrzi annak végrehajtását.

III.2) **RÉSZVÉTELI FELTÉTELEK**

III.2.1) **Az ajánlattevő/a részvételre jelentkező személyes helyzetére vonatkozó adatok (kizáró okok), ideértve a szakmai és cégnyilvántartásokba történő bejegyzésre vonatkozó előírásokat is**

Az előírások teljesítésének igazolásához szükséges adatok és a megkövetelt igazolási mód: Kizáró okok:

Az eljárásban nem lehet ajánlattevő, alvállalkozó és az ajánlattevő számára erőforrást nyújtó szervezet, akivel szemben.

— a Kbt. 60. § (1) bekezdésben felsorolt kizáró okok állnak fenn,

— a Kbt. 61. § (2) bekezdése szerinti kizáró okok állnak fenn.

Az eljárásban nem lehet ajánlattevő, a közbeszerzés értékének tíz százalékát meghaladó mértékben igénybe venni kívánt alvállalkozó és az ajánlattevő számára erőforrást nyújtó szervezet, akivel szemben.

— a Kbt. 62. § (1) bekezdés a)-b) pontjaiban felsorolt kizáró okok felmerülnek.

A megkövetelt igazolási mód:

A Kbt. 63. § (1) bekezdésében foglaltaknak megfelelően, az ajánlattevőnek és a Kbt. 71. § (1) bekezdésének b) és c) pontja szerinti szervezetnek az ajánlatban a Kbt. 63. § (2) -(9) bekezdése szerint kell igazolnia, hogy nem tartozik a 60. § (1) bekezdésének, valamint a 61. § (2) és a 62. § (1) bekezdésének hatálya alá.

Ajánlattevőnek nyilatkoznia kell az ajánlatban a Kbt. 63. § (3) bekezdése szerint.

Ajánlattevőnek a kizáró okok igazolása során figyelembe kell vennie a Közbeszerzések Tanácsa által 22.12.2010-ben (2010. évi; 152. szám) közzétett útmutatóját.

### III.2.2) **Gazdasági és pénzügyi alkalmasság**

Az alkalmasság megítéléséhez szükséges adatok és a megkövetelt igazolási mód: P/1) A Kbt. 66. § (1) bekezdés a) pontja alapján az ajánlattevő és a közbeszerzés értékének tíz százalékát meghaladó mértékben igénybe venni kívánt alvállalkozó csatolja valamennyi számlavezető pénzügyi intézményétől származó, a vizsgált időszakra és valamennyi számlaszámára vonatkozó - a felhívás feladásánál nem régebbi keltezésű - nyilatkozatot az alábbi tartalommal:

- a bankszámla száma,
- a számla technikai jellegű számla-e vagy sem,
- a számlanyitás napja azaz, hogy mióta vezeti a bankszámláját,
- volt-e sorban állás a vizsgált időszakban, ha igen hány napig,
- jelenleg van-e bírósági végrehajtás a számlával szemben.

Ajánlattevőnek (közös ajánlattevőknek) és a 10 % feletti alvállalkozónak (külön-külön) egy nyilatkozatot kell csatolniuk arra vonatkozóan, hogy a nyilatkozatot adó számlavezető pénzintézetten kívül egyéb pénzintézetnél számlát nem vezetnek. Amennyiben a cégkivonatban olyan pénzforgalmi számla is szerepel, ami megszűnt, a számla megszűnéséről igazolás, vagy erre vonatkozó kifejezett - cégszerűen aláírt - nyilatkozat csatolandó. Az ajánlati felhívás feladását megelőzően megszüntetett számlák esetében a P/1. szerinti iratok csatolása nem szükséges, a később megszüntetett számlákra azonban a P/1. szerinti követelmény vonatkozik.

P/2) A Kbt. 66. § (1) bekezdés b) pontja alapján az ajánlattevő és a közbeszerzés értékének tíz százalékát meghaladó mértékben igénybe venni kívánt alvállalkozó csatolja a saját vagy jogelődjének a számviteli jogszabályok szerinti beszámolóját. (ha az ajánlattevő letelepedése szerinti ország joga előírja közzétételét). Amennyiben a letelepedése szerinti ország joga nem írja elő beszámoló közzétételét, úgy cégszerűen nyilatkozzon az előző 3 lezárt üzleti év mérleg szerinti eredményére évenkénti bontásban.

P/3) A Kbt. 66. § (1) bekezdés c) pontja alapján az ajánlattevő csatolja a cégszerűen aláírt nyilatkozatát a vizsgált évek vonatkozásában évenkénti bontásban, tételesen bemutatva a teljes árbevételt és a beszerzés tárgya szerinti szennyvíztisztító telep építés/ bővítés és tervezésből származó árbevételt.

Az ajánlattevő a szerződés teljesítéséhez szükséges pénzügyi és gazdasági alkalmasságának igazolása érdekében más szervezet (szervezetek) erőforrására is támaszkodhat, úgy is, hogy az alkalmassági minimumkövetelményeknek való megfelelést az erőforrás szervezettel csak kiegészíteni kívánja.

Ebben az esetben az erőforrást nyújtó szervezet a Kbt. 65. § (4) bekezdésének megfelelően az ajánlattevővel kapcsolatban előírt igazolási módokkal azonos módon köteles igazolni azt, hogy ő alkalmas a szerződés teljesítésére, továbbá köteles nyilatkozni arról, hogy a szerződés teljesítéséhez szükséges erőforrások rendelkezésre állnak majd a szerződés teljesítésének időtartama alatt.

Az erőforrást biztosító szervezet tekintetében a Kbt. 4. § 3/D. pontja az irányadó, míg az erőforrás fogalmát a Kbt. 4. § 3/E pontja szerint kell értelmezni.

A Kbt. 65. § (3)-(4) bek., 66. § (2) bek., és a 69. § alkalmazandó.

Az alkalmasság minimumkövetelménye(i) Alkalmatlan az ajánlattevő, illetve a közbeszerzés értékének tíz százalékát meghaladó mértékben igénybe venni kívánt alvállalkozó, ha az alábbi pontokban meghatározott követelmények közül bármelyiknek az alább megfogalmazott módon nem felel meg:

P/1) Az ajánlattevő és a közbeszerzés értékének tíz százalékát meghaladó mértékben igénybe venni kívánt alvállalkozó alkalmatlan amennyiben bármely pénzügyi intézménynél vezetett nem technikai jellegű folyószámláján, 1.1.2010 és a hirdetmény feladása között sorban állás mutatkozott, vagy bármely számlájával szemben az igazolás kiállításakor bírósági végrehajtás van folyamatban.

(Önálló megfelelés).

P/2) Az ajánlattevő és a közbeszerzés értékének tíz százalékát meghaladó mértékben igénybe venni kívánt alvállalkozó - a Kbt. 66. § (2) bekezdésének a figyelembevételével - alkalmatlan amennyiben a mérleg szerinti eredménye a hirdetmény feladását megelőző három lezárt üzleti évben egynél több alkalommal negatív volt.

(Önálló megfelelés).

P/3) Az ajánlattevő alkalmatlan amennyiben a hirdetmény feladását megelőző utolsó 3 lezárt üzleti év során az elért teljes nettó árbevételének átlaga nem érte el a 1 200 000 000 HUF összeget és ezen belül a közbeszerzés tárgya (szennyvíztisztító telep építés/ bővítés és tervezés) szerinti nettó árbevételének átlaga pedig nem érte el a 600 000 000 HUF összeget.

(Együttes megfelelés).

### III.2.3) **Műszaki, illetve szakmai alkalmasság**

Az alkalmasság megítéléséhez szükséges adatok és a megkövetelt igazolási mód:

Az ajánlattevő, a közös ajánlattevők és a Kbt. 71. § (1) bekezdés b) pontja szerinti alvállalkozók műszaki illetve szakmai alkalmasságukat együttesen az alábbi dokumentumok benyújtásával tartoznak igazolni:

M/1. Az ajánlati felhívás feladását megelőző 60 hónapban teljesített legjelentősebb, a közbeszerzés tárgya szerinti építési beruházásainak ismertetése a Kbt. 67. § (2) bekezdés a) pontja szerint, csatolva a Kbt. 68. § (2) bekezdése szerinti referenciaigazolásokat.

Ha a referencia-munkákat az ajánlattevő vagy az alvállalkozó nem önállóan teljesítette, akkor meg kell jelölni a közreműködés formáját (konzorciumi tag, fővállalkozó, alvállalkozó), az általa ellátott tevékenységeket, és a saját teljesítés arányát, amelyet a szerződéses értékek alapján kell meghatározni. A becsatolt referenciaigazolásból egyértelműen megállapítható kell legyen az előírt alkalmassági követelmények megléte.

M/2. A teljesítéshez rendelkezésre álló eszközök, berendezések leírása. Csatolni kell az ajánlattevő (közös ajánlattevők) vagy a közbeszerzés értékének 10 %-át meghaladó mértékben igénybe venni kívánt alvállalkozó nyilatkozatát, amely tartalmazza a teljesítéshez rendelkezésre álló eszközök, berendezések, illetőleg műszaki felszereltség leírását arra vonatkozó kifejezett nyilatkozattal együtt, hogy a teljesítési határidő lejártáig az adott eszköz a teljesítéshez rendelkezésére fog állni (Kbt. 67. § (2) bekezdés b) pont). Az ismertetés tartalmazzon minden olyan adatot, mely az alkalmasság megítéléséhez, a minimumkövetelményekben megfogalmazásra került.

M/3. A Kbt. 67. § (2) bekezdés e) pontja szerint azoknak a szakembereknek (szervezeteknek), illetőleg vezetőknek a megnevezésével, képzettségük ismertetése, akiket be kíván vonni a teljesítésbe, csatolva a saját kezűleg aláírt szakmai önéletrajzot, a felsőfokú környezetvédelmi végzettséggel rendelkező szakember esetében a végzettséget, képzettséget igazoló okiratokat.

M/4. A Kbt. 67. § (2) bekezdés f) pontja szerint csatolja a közbeszerzés tárgyára vonatkozó az ISO 14001 környezetirányítási rendszer meglétét igazoló tanúsítványát, ennek hiányában a Kbt. 68.§ (5) bekezdése szerinti az Európai Unió más tagállamában bejegyzett szervezettől származó egyenértékű tanúsítványt, vagy az egyenértékű környezetvédelmi vezetési rendszerek egyéb bizonyítékát.

Az ajánlattevő a szerződés teljesítéséhez szükséges műszaki és szakmai alkalmasságának igazolása érdekében más szervezet (szervezetek) erőforrására is támaszkodhat, úgy is, hogy az alkalmassági minimumkövetelményeknek való megfelelést az erőforrás szervezettel csak kiegészíteni kívánja.

Ebben az esetben az erőforrást nyújtó szervezet a Kbt. 65. § (4) bekezdésének megfelelően az ajánlattevővel kapcsolatban előírt igazolási módokkal azonos módon köteles igazolni azt, hogy ő alkalmas a szerződés

teljesítésére, továbbá köteles nyilatkozni arról, hogy a szerződés teljesítéséhez szükséges erőforrások rendelkezésre állnak majd a szerződés teljesítésének időtartama alatt.

Az erőforrást biztosító szervezet tekintetében a Kbt. 4. § 3/D. pontja az irányadó, míg az erőforrás fogalmát a Kbt. 4. § 3/E pontja szerint kell értelmezni.

A Kbt. 65. § (3)-(4) bek., és a 69. § alkalmazandó.

Az alkalmasság minimumkövetelménye(i)

Az ajánlattevőre, a közös ajánlattevőkre és a Kbt. 71. § (1) bekezdés b) pontja szerinti alvállalkozóra együttesen vonatkozó, a műszaki, illetve szakmai alkalmasságot kizáró tényezők:

M/1) Alkalmatlan az ajánlattevő ha nem rendelkezik az ajánlati felhívás feladását megelőző 60 hónap összességében legalább 1 db, minimum 4 000 m<sup>3</sup>/d és 30 000 LE tisztító kapacitású kivitelezés során üzemelő kommunális szennyvíztelep kivitelezésére vonatkozó referenciával.

M/2) Alkalmatlan az ajánlattevő, ha nem a szerződés teljesítéséhez szükséges üzemképes és a teljesítésre alkalmas állapotú alábbi eszközökkel és berendezésekkel:

— 2 db gumikerekes árokásó-rakodógép, 69 kW -nál nagyobb teljesítményű,

— 2 db billenőplatós tehergépkocsi.

M/3) Alkalmatlan az ajánlattevő, ha nem rendelkezik az alábbi szakemberekkel:

A) 1 fő a 244/2006. (XII. 5.) Korm. rendelet szerinti, érvényes MV-VZ/A névjegyzéki jelölésű felelős műszaki vezető szakemberrel, aki legalább 3 év felelős műszaki vezetői gyakorlattal rendelkezik szennyvíztisztító telep építése területén

B) 1 fő a 244/2006. (XII. 5.) Korm. rendelet szerinti, érvényes MV-Ép/ÉG névjegyzéki jelölésű felelős műszaki vezető szakemberrel, aki legalább 3 év felelős műszaki vezetői gyakorlattal rendelkezik szennyvíztisztító telep építése területén

C) 1 fő a 244/2006. (XII. 5.) Korm. rendelet szerinti, érvényes MV-Ép/ÉV névjegyzéki jelölésű felelős műszaki vezető szakemberrel, aki legalább 3 év felelős műszaki vezetői gyakorlattal rendelkezik szennyvíztisztító telep építése területén

D) 1 fő a 104/2006. (IV. 28.) Korm. rendelet szerinti, érvényes VZ-T jogosultsággal rendelkező vízi építmény tervező szakemberrel, aki legalább 3 év gyakorlattal rendelkezik szennyvíztisztító telep tervezése területén

E) 1 fő felsőfokú környezetvédelmi végzettséggel rendelkező szakemberrel, aki legalább 3 éves szakmai tapasztalattal rendelkezik építési beruházások megvalósításában

Egy szakember egyidejűleg csak egy pozícióra jelölhető.

M/4. nem rendelkezik az ajánlattételi határidő lejártának időpontjában érvényes, a közbeszerzés tárgyára vonatkozó ISO 14001 környezetirányítási rendszer tanúsítványával vagy a Kbt. 68.§ (5) bekezdése szerinti az Európai Unió más tagállamában bejegyzett szervezettől származó egyenértékű tanúsítvánnyal, vagy egyenértékű környezetvédelmi vezetési rendszerek egyéb bizonyítékával.

#### III.2.4) **Fenntartott szerződések**

Nem

#### III.3) **SZOLGÁLTATÁSMEGRENDELÉSRE IRÁNYULÓ SZERZŐDÉSEKRE VONATKOZÓ KÜLÖNLEGES FELTÉTELEK**

III.3.1) **A szolgáltatás teljesítése egy bizonyos foglalkozáshoz (képzettséghez) van-e kötve?**

III.3.2) **A szervezeteknek közölniük kell-e a szolgáltatás teljesítésében személyesen közreműködő személyek nevét és képzettségét?**

#### **IV. SZAKASZ: ELJÁRÁS**

##### IV.1) **AZ ELJÁRÁS FAJTÁJA**

###### IV.1.1) **Az eljárás fajtája**

Nyílt

IV.1.2) **Az ajánlattételre vagy részvételre felhívandó jelentkezők létszáma vagy keretszáma**

IV.1.3) **Az ajánlattevők létszámának csökkentése a tárgyalás vagy a versenypárbeszéd során**

IV.2) **BÍRÁLATI SZEMPONTOK**

IV.2.1) **Bírálati szempontok**

Az összességében legelőnyösebb ajánlat az alábbiak szerint az alábbiakban megadott részszerzőpontok

1. Egyösszegű Ajánlati ár (nettó HUF). Súlyszám 50

2. Teljesítési határidő (hónapokban). Súlyszám 10

3. Megvalósítási terv az alábbiak szerint: Vegyszerfogyasztás (nettó Ft/d) - súlyszám 10; Elektromos energiafogyasztás (kWh/d)- súlyszám 10; Képződött víztelenített iszap mennyiség (m3/d) - súlyszám 10. Súlyszám 30

4. KEOP környezetvédelmi többletvállalások érdekében tett intézkedések. Súlyszám 20

IV.2.2) **Elektronikus árverést alkalmaznak-e?**

Nem

IV.3) **ADMINISZTRATÍV INFORMÁCIÓK**

IV.3.1) **Az ajánlatkérő által az aktához rendelt hivatkozási szám**

IV.3.2) **Az adott szerződésre vonatkozóan korábbi közzétételre sor került-e?**

Nem

IV.3.3) **A dokumentáció és egyéb iratok**

A dokumentáció beszerzésének határideje 22.8.2011 - 10:30

Kell-e fizetni a dokumentációért?

Ár 100 000 HUF

A fizetés feltételei és módja: Ajánlattevőknek a fenti bruttó összeget a Provital Fejlesztési Tanácsadó Zrt. K&H Banknál vezetett 10400126-49575052-53551002 számú bankszámlájára kell átutalni, és a dokumentáció átvételekor bemutatni a befizetési igazolás eredeti példányát. A befizetési okmányon a befizetés jogcímeként feltüntetendő: "Szennyvíztisztítás és csatornázás fejlesztése".

Ha több ajánlattevő közösen tesz ajánlatot, akkor elegendő, ha az ajánlattevők egyike vásárolja meg a dokumentációt.

IV.3.4) **Az ajánlattételi határidő, illetve a részvételi határidő**

22.8.2011 - 10:30

IV.3.5) **Az ajánlattételi felhívás megküldése a kiválasztott jelentkezők részére**

IV.3.6) **Az(ok) a nyelv(ek), amely(ek)en az ajánlatok, illetve részvételi jelentkezések benyújthatók**  
magyar.

IV.3.7) **Az ajánlati kötöttség minimális időtartama**

Időtartam napokban 120 (az ajánlattételi határidő lejártától számítva)

IV.3.8) **Az ajánlatok felbontásának feltételei**

Dátum: 22.8.2011 - 10:30

Hely

Provital Fejlesztési Tanácsadó Zrt., MAGYARORSZÁG, 1022, Budapest, Bimbó út 68.

Az ajánlatok felbontásán jelenlétre jogosult személyek? Igen

A Kbt. 80. § (2) bekezdése szerint.

## **VI. SZAKASZ: KIEGÉSZÍTŐ INFORMÁCIÓK**

VI.1) **A KÖZBESZERZÉS ISMÉTLŐDŐ JELLEGŰ-E?**

Nem

VI.2) **A SZERZŐDÉS KÖZÖSSÉGI ALAPOKBÓL FINANSZÍROZOTT PROJEKTTTEL ÉS/VAGY PROGRAMMAL KAPCSOLATOS?**

Igen

kérjük feltüntetni a projekt(ek) és/vagy program(ok) nevét és bármely egyéb használható hivatkozási alapot: Kiskunhalas Város Szennyvíztisztításának és csatornázásának fejlesztése, Projektazonosító: KEOP-1.2.0/2F/09-2010-0057.

VI.3) **TOVÁBBI INFORMÁCIÓK**

1. Hiánypótlás: Ajánlatkérő a Kbt. 83. § szerint az összes ajánlattevő számára, azonos feltételekkel biztosítja a hiánypótlás lehetőségét.

2. Az eredményhirdetés időpontja és a szerződéskötés tervezett időpontja

Az eredményhirdetés időpontja: Az ajánlatok bontását követő 30. napon (amennyiben az munkaszüneti napra esik, úgy az azt követő első munkanap) 11:00 óra.

A szerződéskötés tervezett időpontja: az írásbeli összegezés eredményhirdetésen történő átadását vagy megküldését követő naptól számított 11. napon. Amennyiben ez a nap nem munkanap, az ezt követő első munkanapon.

3. A dokumentáció rendelkezésre bocsátásával kapcsolatos további információk:

Az ajánlatkérő a dokumentációt elektronikusan bocsátja az ajánlattevők rendelkezésére az ajánlattételi felhívást tartalmazó hirdetmény megjelenésének napjától.

A dokumentáció személyesen vagy meghatalmazott útján, illetve a Kbt. 54. § (8) bekezdésében foglaltaknak megfelelően átvehető az ajánlattételi határidő utolsó napjának kivételével munkanapokon 9:00-15:00 óra között, az ajánlattételi határidő lejártának napján 9:00-10:30 óra között, az ajánlattételi felhívás A II. mellékletében meghatározott helyen (vagy a Kbt. 54. § (8) bekezdés szerint kérésre megküldésre kerül). A dokumentáció átvételének, illetve megküldésének feltétele, hogy annak megkérésekor, illetve átvételekor a dokumentációt kérő írásban közölje a következő információkat: cégnév, cím, telefonszám, telefaxszám, pontos e-mail cím, kapcsolattartó neve, közvetlen telefon elérhetősége, adószám továbbá - amennyiben ilyennel rendelkeznek - EU-s adószám.

4. Ajánlatkérő az eljárásban való részvételt ajánlati biztosíték adásához köti, amelynek összege 1 millió forint. Az ajánlati biztosítékot az ajánlattételi határidő leteltéig a Kbt. 59. § szerint kell az ajánlatkérő rendelkezésére bocsátani.

Az ajánlati biztosíték teljesíthető:

— a Kiskunhalas Város Önkormányzata OTP Bank Rt-nél vezetett, 11732064-15338806-00000000 számú számlájára történt átutalással, a következő megjelöléssel: „Kiskunhalas Város Önkormányzata - Szennyvíztisztító telep építés kivitelezése” Az átutalást teljes bizonyító erejű magánokirattal kell igazolni vagy,

— Kiskunhalas Város Önkormányzata javára szóló eredeti vagy közjegyző által hitelesített bankgaranciával, melyen tárgyként fel kell tüntetni "Kiskunhalas Város Önkormányzata - Szennyvíztisztító telep építés kivitelezése" jogcímet. (a bankgarancia érvényességének az ajánlati kööttség végéig kell érvényben maradnia) vagy,

— a biztosítási szerződés alapján kiállított - készfizető kezességvállalást tartalmazó - eredeti vagy közjegyző által hitelesített kötelezvényvel. A kötelezvénynek az ajánlati kööttség lejártáig érvényesnek kell lennie. Ajánlatkérő az ajánlati biztosítékot a Kbt. 59. § (5) bekezdése szerint fizeti vissza.

5. Az ajánlatot 5 példányban (papír alapon 1 eredeti és 3 másolati, valamint elektronikusan 1 példányban CD-n Pdf formátumban) kell benyújtani.

Az ajánlati példányokat tartalmazó lezárt csomagoláson az alábbi feliratot kell feltüntetni: "Kiskunhalas Város Önkormányzata - Szennyvíztisztító telep építés kivitelezése".

Az ajánlat összeállításának további formai és tartalmi követelményeit az ajánlati dokumentáció tartalmazza.

6. Az ajánlattevőnek (közös ajánlattétel esetén valamennyi ajánlattevőnek) a közbeszerzés értékének 10 %-át meghaladó mértékben igénybe venni kívánt alvállalkozójának, illetve az erőforrást nyújtó szervezetnek, valamint Kbt. 69. § (8) bekezdés szerinti szervezetnek az ajánlatához csatolni kell az ajánlati felhívás feladásának napjánál nem korábbi keltezésű cégkivonatát az ajánlattevő vonatkozásában, illetve az ajánlatot aláíró cégjegyzésre jogosult személy(ek) aláírási címpéldányát egyszerű másolatban (vagy a letelepedés országában elfogadott más, a cégjegyzési jogosultságot igazoló dokumentumot). Amennyiben meghatalmazott személy írja alá az ajánlatot, abban az esetben a cégkivonat szerint a cég képviselőjére feljogosított tisztségviselő által adott teljes bizonyító erejű magánokiratba foglalt meghatalmazást is csatolni kell, melynek tartalmaznia kell a meghatalmazott aláírás-mintáját is.

7. Ajánlatkérő a Kbt. 13. § (4) bekezdése értelmében felhívja az ajánlattevők figyelmét arra, hogy a Kbt. 12. § (2) bekezdése alapján meghatározott minősítési szempontokhoz képest szigorúbban állapítja meg az ajánlattevő pénzügyi és gazdasági, valamint műszaki, illetőleg szakmai alkalmasságának feltételeit és igazolását.

8. Az ajánlatok értékelése

Pontszám: 1-100.

A bírálat módszere: Az ajánlatok a Közbeszerzések Tanácsa módosított 2/2004. (2010. évi; 152. szám) ajánlása alapján az 1. részszerpont esetén a III.A1. "ba" módszer, a 2. és 3. részszerpont esetén a III.A1. "a" módszer, míg a 4. részszerpont vonatkozásában a III.A2. sorbarendezés módszerével határozza meg az egyes részszerpontokra kapható pontokat.

9. Az ajánlatkérő előírja, hogy az ajánlattevők tájékozódjanak az adózásra, a környezetvédelemre, valamint a munkavállalók védelmére és a munkafeltételekre vonatkozó olyan kötelezettségekről, amelyeknek a teljesítés helyén és a szerződés teljesítése során meg kell felelniük.

10. Az ajánlat elkészítésével és benyújtásával kapcsolatban felmerülő összes költséget, kockázatot ajánlattevőnek kell viselnie. Az eljárás lefolytatásától vagy kimenetelétől függetlenül ajánlatkérő semmiféle módon nem tehető felelőssé vagy kötelessé ezekkel a költségekkel kapcsolatban.

11. Ajánlatkérő felhívja az ajánlattevők figyelmét, hogy a beszerzés finanszírozása a hivatkozott számú projekt keretein belül tervezetten valósul meg, ezért a Kbt. 48. § (4) bekezdése szerint a Kbt. 82. §-t, a 99/A. § (1) bekezdését és a 303. §-t úgy kell alkalmazni, hogy az ott írt oknak, illetőleg körülménynek minősül a támogatásra irányuló igény el nem fogadása.

13. A kiegészítő tájékoztatást az ajánlatkérő írásban, elektronikus úton a megadott e-mail címre küldi meg.

14. Ajánlatkérő helyszíni bejárást tart, helyszín: Kiskunhalas Város Polgármesteri Hivatal

Pénzügyi és Városfejlesztési Főosztály.

Városfejlesztési Osztálya (MAGYARORSZÁG, 6400, Kiskunhalas, Hősök tere 1.), időpont: 28.7.2011 (10:00).

15. Ajánlatkérő az esetleges további közbeszerzési eljárások alkalmával a Kbt. 125. § (3) bekezdés b) pontját alkalmazhatja.

16. Árfolyamok

Az ajánlattétel során a különböző pénznemek forintba történő átszámításánál az ajánlattevőnek az ajánlati felhívás feladásának napján érvényes Magyar Nemzeti Bank által meghatározott devizaárfolyamokat kell alkalmaznia. Amennyiben valamely devizát a Magyar Nemzeti Bank nem jegyez, az adott devizára az ajánlattevő saját központi bankja által az ajánlati felhívás feladásának napján érvényes árfolyamon számított forint ellenérték kerül átszámításra a fentiek szerint.

17. Irányadó idő: Az ajánlati felhívásban és az ajánlati dokumentációban valamennyi órában megadott határidő a magyarországi helyi idő szerint értendő.

18. Alvállalkozók megjelölése: Az ajánlatban meg kell jelölni:

a) a közbeszerzésnek azt a részét (részeit), amelynek teljesítéséhez az ajánlattevő a közbeszerzés értékének tíz százalékát meg nem haladó mértékben alvállalkozót vesz igénybe,

b) az ajánlattevő által a szerződés teljesítéséhez a közbeszerzés értékének tíz százalékát meghaladó mértékben igénybe venni kívánt alvállalkozókat, valamint a közbeszerzésnek azt a részét (részeit), és százalékos arányát, amelynek teljesítésében a megjelölt alvállalkozók közre fognak működni,

c) az ajánlattevő részére erőforrást nyújtó szervezetet, és az ajánlati felhívás vonatkozó pontjának megjelölésével azon alkalmassági minimum követelményt (követelményeket), melynek igazolása érdekében az ajánlattevő ezen szervezet erőforrására (is) támaszkodik, továbbá

d) a 69. § (8) bekezdésének alkalmazása esetén az érintett - a közbeszerzés értékének tíz százalékát nem meghaladó mértékben igénybe venni kívánt - alvállalkozó nevét, címét (Kbt. 71. § (1) bekezdés).

Adott esetben nemleges nyilatkozat is csatolandó!

19. Igazolások:

A Kbt. 20. § (3) bekezdése alapján az igazolásokat, egyéb dokumentációkat egyszerű másolatban is be lehet nyújtani, de a nyilatkozatokat eredeti vagy hiteles másolatban kell csatolni.

20. A feltételes összeg (Tartalékkeret): nettó 114 045 619 Ft

21. Az ajánlati felhívás által nem szabályozott kérdésekben a Kbt. rendelkezései az irányadóak.

22. Közös ajánlattétel esetén az ajánlatba csatolni kell eredetben vagy hitelesített másolatban a konzorciumi szerződést, amely tartalmazza az ajánlatkérési dokumentációban részletezett adatokat.

23. Az ajánlattétel során figyelembe kell venni, hogy a teljesítés során keletkező, szerzői jogi védelem alá eső alkotáson az ajánlatkérő területi korlátozás nélküli, határozatlan idejű, kizárólagos és harmadik személynek átadható felhasználási jogot szerez, továbbá jogot szerez az alkotás (terv) átdolgozására is.

24. Nyertes Ajánlattevőnek a szerződés teljesítésének teljes időtartama alatt rendelkeznie kell, legalább 600 000 000 HUF/év és 100 000 000 HUF/kár mértékű szakmai felelősségbiztosítási kötvénnyel. Ajánlattevő köteles erre vonatkozó nyilatkozatát ajánlatához csatolni.

#### VI.4) **JOGORVOSLATI ELJÁRÁS**

##### VI.4.1) **A jogorvoslati eljárást lebonyolító szerv**

Közbeszerzések Tanácsa Közbeszerzési Döntőbizottság

Margit krt. 85.

1024 Budapest

MAGYARORSZÁG

Tel. +36 13367776

Fax +36 13367778

##### VI.4.2) **Jogorvoslati kérelmek benyújtása**

A jogorvoslati kérelem benyújtásának határidejére vonatkozó pontos információ: Kbt. 323. §.

##### VI.4.3) **A jogorvoslati kérelmek benyújtására vonatkozó információ a következő szervtől szerezhető be**

Közbeszerzések Tanácsa Közbeszerzési Döntőbizottság

Margit krt. 85.

1024 Budapest

MAGYARORSZÁG

Tel. +36 13367776

Fax +36 13367778

VI.5) **E HIRDETMÉNY FELADÁSÁNAK DÁTUMA:**  
5.7.2011